

名称:	说明书/D12/保加利亚文/V1.0	东莞市漫步者科技有限公司
材质:	80g书纸, 对折, 打钉	
尺寸:	127×127 (MM)	校对:
版本号及料号:	V1.0/IB-160-D12000-00	批准:

Manual Edition 1.0, Oct 2021
IB-160-D12000-00

 @Edifierglobal
 @Edifier_Global
 @Edifier_Global

Model: EDF100002
FCC ID: Z9G-EDF113

Edifier International Limited
P.O. Box 6264
General Post Office
Hong Kong (Хонконг)

Tel: +852 2522 6989
Fax: +852 2522 1989
www.edifier.com
© 2021 Edifier International Limited. All rights reserved.
Отпечатано в Китай

ЗАБЕЛЕЖКА
С оглед технически подобрания и усъвършенстване на системата, информацията, която се съдържа в това ръководство е предмет на промяна без предварително предупреждение. Продуктите на EDIFIER са предназначение за различни приложения. Снимките и картинките в това ръководство могат да се различават от действителния продукт. Ако такива разлики бъдат забелязани, действителният продукт е валиден.


EDIFIER®


D12
Stereo Bluetooth Speaker


Ръководство за употреба

Важни инструкции за безопасност

1. Моля, прочетете внимателно инструкциите. Запазете го на безопасно място за бъдещи справки.
2. Използвайте само аксесоари, одобрени от производителя.
3. Поставете правилно устройството, като следвате инструкциите в схемата за свързване на устройството.
4. Препоръчваме да използвате продукта при температура на околната среда в рамките на 0-35°C.
5. За да намалите риска от пожар и токов удар, не излагайте продукта на дъжд или влага.
6. Не използвайте този продукт близо до вода. Не потапяйте продукта в течност и не го излагайте на калки или пръски.
7. Не поставяйте и не използвайте този продукт близо до източници на топлина (напр. радиатор, нагревател, печка или други устройства, генериращи топлина).
8. Не поставяйте върху продукта сяд палещи с течности, като например вази или открит огън, като например запалени свещи върху него.
9. Не блокирайте вентилационните отвори. Не поставяйте предмети във вентилационните отвори или вентилационните. Може да предизвикате пожар или токов удар.
10. Запазете достатъчно пространство около продукта, за да поддържате добра вентилация (препоръчват се минимум 5 см).
11. Не прилагайте прекомерна сила, за да вкарате щепсел в гнездото. Преди свързване проверете за запушване на жак и дали щепселът съвпада с него и е ориентиран в правилната посока.
12. Съхранявайте предоставените аксесоари и части (като винтове) далеч от деца, за да предотвратите поглъщането им по погрешка.
13. Не отваряйте и не сваляйте сами корпуса. Това може да Ви изложи на опасно напрежение или други опасни рискове. Независимо от причината за повреда (например повреден проводник или щепсел, изляган на течност или попадане на чужди предмети, излягане на дъжд или влага, неработещ или изваден продукт и др.), ремонтът трябва да се извърши незабавно от опитнолицен сервизен работник.
14. Преди да почистите продукта със суха кърпа, винаги изключвайте продукта и първо извадете щепсела.
15. Никога не използвайте силна киселина, алкална течност, алкохол или други химични разтворители, за да почистите повърхността на продукта. Използвайте само неутрален разтворител или чиста вода за почистване.

 Премомерно силната музика може да доведе до загуба на слуха. Моля, поддържайте силата на звука в безопасен обхват.

 Правилно извършване на този продукт. Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се извършва задни други домашни отпадъци в цели ЕС. За да предотвратите евентуална вреда на околната среда или човешкото здраве от неконтролирано излизане на отпадък, рециклирайте го отговорно, за да насърчите устойчиво повторно използване на материалните ресурси. За да върнете използваното устройство, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца на дребно. Отпадъкът сте закупили продукта. Те могат да вземат този продукт за екологично безплатно решение.


 Използвайте само количката, стойката, статива, конзолата или масата, посочени от производителя, или продавани с апарата. Когато се използва количка, внимавайте при преместване на комбинацията количка/апарат, за да избегнете наранявания при преобръщане.


1 Български


Важни инструкции за безопасност


Предупреждение за включване:

1. Поставете уреда близо до електрическия контакт.
2. Преди употреба проверете дали работното напрежение е същото като местното захранване.
3. Правилното работно напрежение може да се намери на табелката на уреда.
3. За безопасност, изключвайте продукта по време на гръмотевици бури или когато не го използвате за продължително време.
4. При нормални условия захранването може да се нагорещи. Моля, поддържайте добра вентилация в зоната на използване и внимавайте.
5. Предупредителни етикети за безопасност по корпуса или на дъното на продукта или захранващия адаптер.

 Този символ има за цел да предупреди потребителя за малкото, но неизключено опасно напрежение в корпуса на продукта, което може да бъде достатъчно голямо, за да представлява риск от токов удар за хора.

 Този символ предупреждава потребителя да не разглобява корпуса на продукта и че в него няма заменяема част. Предоставяйте продукта за ремонт на оторизиран сервизен център.

 Този символ показва, че продуктът е предназначен само за вътрешна употреба.

 Този символ показва, че продуктът е електрическо устройство от клас CLASS II или уред с двойна изолация, без нужда от заземяване.


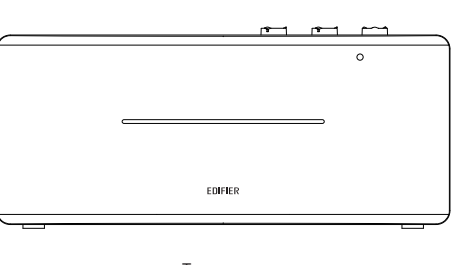
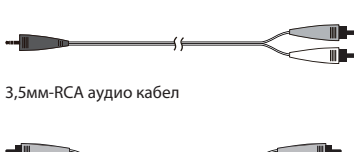
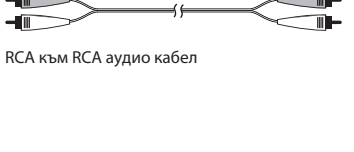
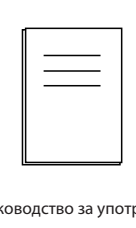
Входният порт MAINS служи като прекъсвателно устройство, а прекъсвателят следва да бъде достъпен и готов за употреба.

За безжичен продукт:

1. Безжичният продукт може да генерира късовълнови радиочестоти и да възпрепятства нормалното използване на други електронни устройства или медицинско оборудване.
2. Изключете продукта, когато употребата му не е разрешена. Не използвайте продукта в медицински помещения, самолети, бензиностанции, в близост до автоматизирани порти, автоматична пожарозвештелна система или други автоматизирани устройства.
3. Не използвайте продукта в близост до пейсмейкър в обхват от 20 см. Радиочестотите могат да повлияят на нормалната работа на пейсмейкър или други медицински устройства.

2 Български

Съдържание на кутията

 Дистанционно управление
 Тонколона
 3,5мм-RCA аудио кабел
 RCA към RCA аудио кабел
 Ръководство за употреба

Забележка: Възможно е илюстрациите в ръководството за употреба да се различават от продукта.

3 Български

Илюстрации

1. Превключвател на захранването
2. Захранващ кабел
3. Изходяща линия
4. Вход AUX
5. Входна линия
6. Копче за баса
7. Копче за високите тонове
8. Контрол на силата на звука/селектор за вход

Превключвател за режим на възбуждане: натиснете Превключване на връзката с Bluetooth: натиснете и задръжте (Bluetooth вече е свързан)
Включване: натиснете/натиснете и задръжте (когато се изключва чрез дистанционно управление, и превключвателят на захранването вече е включен)
Изключване: натиснете и задръжте

9. Инфрачервен приемник/индикатор за вход

Зелената светлина свети постоянно: AUX/Линейн вход
Синята светлина мига бързо: Bluetooth не е свързан
Синята светлина свети постоянно: Bluetooth вече е свързан

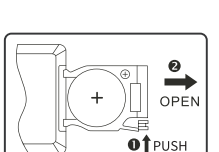
4 Български

Дистанционно управление

1. Включване/изключване
2. Увеличаване на звука
3. Предишна песен/следваща песен (Вход Bluetooth)
4. Пауза/възпроизвеждане (Вход Bluetooth)
5. Намалване на звука
6. Режим на филм (разширено звуково поле, идеално за гледане на филм)
7. Музикален режим (силно възстановен звук на място, идеален за слушане на музика)
8. Вход AUX
9. Line In (входяща линия) входящ сигнал
10. Вход Bluetooth
11. Натиснете и задръжте бутона за да прекратите Bluetooth връзката

Забележка: В Режим на филм, качеството на звука ще се промени или изкриви, когато звуковото поле се разшири. Затова, моля, активирайте Музикален режим, когато слушате музика.

Инсталиране и подмяна на батерията
Завъртете капачето на батерията по посока на стрелката и го извадете, монтирайте батерията CR2032 в отделенето за батерията и затворете капачето.

 OPEN
PUSH

ВНИМАНИЕ!

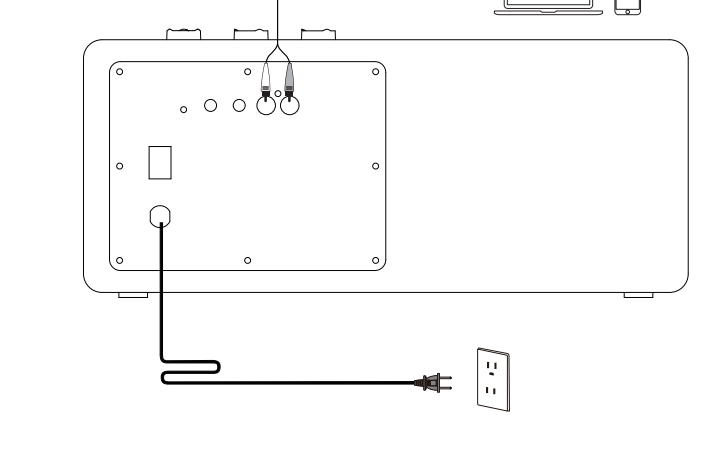
1. Не поглъщайте батерията; опасност от химическо изгаряне.
2. Продуктът използва батерия тип „копче“. Поглъщането на тази батерия може да доведе до нараняване или смърт. Не поставяйте новата или старата батерия там, където деца могат да стигнат до нея.
3. Не използвайте продукта, ако капачетът на батерията липсва или не е затворен, съхранявайте устройството за дистанционно управление недостъпно за деца.
4. Моля, незабавно опитете в болницата, ако батерията бъде погълната.


Забележка:

1. Не поставяйте дистанционното управление на места, които са горещи и влажни.
2. Не зареждайте батерията.
3. Извадете батерията, когато не използвате уреда за продължителен период от време.
4. Батерията не трябва да се излага на силна топлина, като пряка слънчева светлина, огън и т.н.
5. Съществува опасност от експлозия, ако батерията е поставена неправилно. Сменете батерията само с батерия от същия или еквивалентен вид.

5 Български

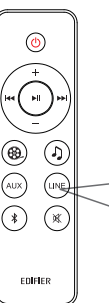
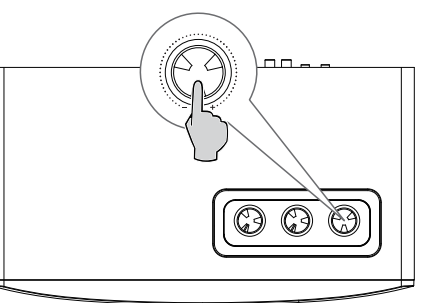
Точки за свързване





6 Български

Line In (входяща линия) входящ сигнал

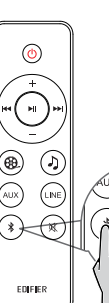
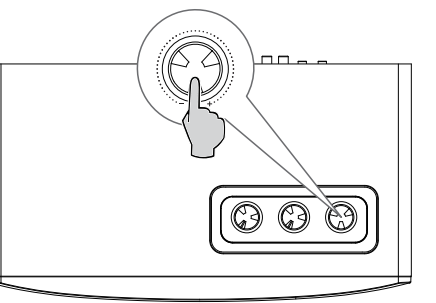
 ИЛИ 

• Натиснете копчето за избор на „volume/prip“ на високоговорителя, за да превключите на вход AUX (зелената светлина мига веднъж) или на Line In (входяща линия) входящ сигнал (зелената светлина мига два пъти).

• Съвместно натиснете бутона „AUX“/„LINE“ на дистанционното управление, за да превключите на вход AUX/Входяща линия.

7 Български

Bluetooth входящ сигнал

 ИЛИ 

• Натиснете бутона „Bluetooth“ на дистанционното управление или натиснете диска „volume/prip“ на високоговорителя, за да превключите към входящия сигнал на Bluetooth, синята светлина ще мига бързо. Настройте мобилния си телефон да търси и да се свързва с „EDIFIER D12“, след като двояването е успешно, синята светлина ще свети постоянно.

• За превключване на Bluetooth връзката, натиснете и задръжте бутона „Bluetooth“ на дистанционното управление или натиснете и задръжте бутона за „volume/prip“ на високоговорителя за 2 секунди.

Забележка:
За да се насладите на пълните Bluetooth функции на този продукт, моля, уверете се, че Вашето мобилно устройство поддържа профилите A2DP и AVRCP.
Съвместността и съвместимостта с Bluetooth могат да бъдат различни между различните устройства - източници, в зависимост от софтуерните версии на изходните устройства.

8 Български

Спецификации

Изходна мощност: Д/Л(високи честоти): 15W+15W
Д/Л(средни и ниски честоти): 20W+20W
Честотен обхват: 50Hz - 20KHz
Тип вход: AUX, Line In (входяща линия), Bluetooth
Тип Изход: Line Out (изходяща линия)

Декларация за ЕС
Честотен обхват: 2,402 GHz ~ 2,480 GHz
RF Изходна мощност: ≤20 dBm (EIRP)
Няма ограничения за употреба.

9 Български

Отстраняване на проблеми

Няма звук

- Проверете дали тонколоната е за Включено „ON“.
- Опитайте се да увеличите силата на звука, като използвате или основното копче за управление на силата на звука или дистанционното управление.
- Уверете се, че аудио кабелите са здравно свързани и във веднажното върху тонколоните е настроено правилно.
- Проверете дали има сигнал от аудио източник на изхода.

Няма връзка посредством Bluetooth

- Уверете се, че тонколоната е включена за възпроизвеждане от Bluetooth, в друг режим за звуково възпроизвеждане, Bluetooth няма да може да се свърже или свърже.
- Преместете връзката с всякакви Bluetooth устройства като натиснете и задръжте натискното „Bluetooth“ в режим „Bluetooth“ и след това опитайте отново.
- Ефективният обхват на предаване с Bluetooth е 10 метра. Моля, уверете се, че извършването действие е в рамките на обхвата.
- Опитайте друго устройство с Bluetooth за връзка.

Не се включва D12

- Проверете дали сте включили към електрическата мрежа, ако контактът е включен.

Шум, идващ от високоговорителите

- Високоговорителите на EDIFIER генерират малко шум, докато фония шум на някои аудио устройства е твърде висок. Моля, изключете аудио кабелите и изключете сигнала на звука, ако на 1 метър от високоговорителя не се чува звук, тогава няма проблем с този продукт.

Ако искате да разберете повече за EDIFIER, моля, посетете нашия сайт: www.edifier.com
За България относно гаранции на EDIFIER, моля, посетете съответната страница за държава на нашия сайт: www.edifier.com и прегледайте аудио кабелите и изключете сигнала на звука, ако на 1 метър от високоговорителя не се чува звук, тогава няма проблем с този продукт.

За САЩ и Канада: service@edifier.ca
За Южна Америка: Моля, посетете www.edifier.com (на английски) onwww.edifier.com (на испански/португалски) за контакт.

10 Български